

# 2ND ANNIVERSARY

OF TULE LAKE CENTER

(See page 2)

# The NEWELL STAR

Vol. I No. 13

Newell, California

May 25, 1944

## WRA IN COMPLETE CHARGE OF STOCKADE ADMINISTRATION

### ALL EXTRA CONSTRUCTION MUST COMPLY WITH FIRE REGULATIONS

People who do any improvement or construction work at their residence quarters should be careful to comply with the fire regulations, according to a warning issued by Paul G. Robertson, chief of the Operations Division. He pointed out that no additions or construction of any kind may extend to a point less than 30 feet from the adjoining building. Since the barracks are located 40 feet apart in most of the center residence area, no addition or extension may extend be-

yond ten feet. Any such construction which is found to be in violation of this regulation will be removed, he stated.

Interior changes in living quarters which may affect the fire protection standards will be ordered removed. Constant fire inspections will be made under the supervision of the chief fire protection officer. All construction must be approved by the fire protection officer.

The WRA is now in complete charge of the administration of the segregated area within the center, it was announced by Project Director Ray R. Best on Wednesday. This area which has been commonly termed the "stockade" had been established by the Army authorities and administered by the Army prior to this time. As stated in the NEWELL STAR last week, releases have been made from the area to the residence section of the center by a WRA committee working with Army officials.

The administration of the segregated area by the WRA as announced by the Project Director means that complete supervision will be in the hands of the project officials. This will include mess operation and arrangements for medical and other necessary services.

the recreation halls which have been placed under the charge of the Housing Department.

The movements of segre-  
(cont'd on page 2)

### 487 SEGREGANTS ARRIVE OVER THE WEEK END

One hundred and twenty five persons from Heart Mountain and 362 from Jerome, Rohwer, Granada arrived Friday and Sunday evenings respectively to raise the total population to a new high of 18,526. Due to the scarcity of available rooms both in the new and old area, the arrivals were housed almost entirely in

### FAGAN REPORTS ON TERMINATION

Frank Fagan, acting personnel officer of the Placement Office, announced that 225 out of 314 families have offered terminations on a voluntary basis and through this move, 420 new workers will be employed. He said that Placement Office is now dismissing workers from the families where there are more than two working.

### SUPERVISOR OF CO-OP DEPARTS FOR WASHINGTON

Neil McNeil, supervisor of the Tule Lake Consumers' Enterprises, departed for Washington D.C. Thursday, disclosed T. Tomoshige, information director of the Co-op. The supervisor had been connected with the Co-op since April, 1943.

The information director stated that E.H. Rungorn, supervisor of Granada Consumers' Enterprises, is expected here shortly to succeed McNeil.

### FORMATION OF REPRESENTATIVE BODY POSTPONED STATES BEST

Plans for the formation of the Representative Committee, a permanent intermediary body which was granted approval by the WRA, have been postponed for an indefinite period of time, announced Ray R. Best, project director. The block meetings, which were held Thursday evening to nominate candidates for the block delegates' election as the first step toward formation of the permanent body, did not show sufficient response from the residents.

"The failure of a large

number of blocks to hold their meetings and select their nominees serves to defeat the purpose of the organization plan, and indicates that there is not enough popular sentiment in favor of the formation of the Representative Committee to warrant a continued effort to carry out the election at the present time," stated the project director.

He lauded the earnest effort made by the residents of many blocks to launch community represen-  
(cont'd on page 4)

## TULE LAKE CHRONOLOGY FIRST EVACUEES OPEN CENTER TWO YEARS AGO

With nostalgic heart, we pause this day to view in retrospect -- the months which ran before. Today, we pause and look into the eyes of our Maker with mixed and turbulent emotion -- emotion tempered by memories that flit along twenty-four months of "protective" incarceration.

Two years ago come Saturday, the first innocents set foot upon this barren land - 450 - volunteers from the Puyallup and Portland assembly centers.

From the start, they worked and laughed and loved and cried. 578 births and 175 deaths. The tide of life swept inexorably on. 15,019 residents in July, 1942. 13,092 in August, 1943. Then segregation.... 16,000 in November. 18,526 today.

With the influx of so many, reminiscences are only similar -- for dust and such were everywhere -- but old Tuleans will remember well the appearance of the TULEAN DISPATCH in June of that first tangled year.... The discovery in August of the Indian skeleton under barrack 5111 and the birth of the cognomen, "Skeleton Block."

In September -- Queen Shiz Tamaki and the Labor Day Festival. School for 3800. Students harvesting crops in October.

February, 1943 -- Question #28. To register or not to register. But in February too, a chicken sat and the first egg was hatched out on the project farm.

April -- The first pine trees were planted with 10,000 to follow.

Snow in June.

July -- Segregation announced for September....397 seniors get diplomas in the brand new high school auditorium....Tule Lake for repatriates and double no's with steadfast minds.

August -- New project director, Raymond R. Best, greets Tuleans.

September and October -- The nightmare of actual segregation.

November -- Mass demonstration in the Ad area. November 4. - Trouble in the night....curfew....MARTIAL LAW....the "stockade" comes into being.

December -- House to house search for contraband and whatnots.

1944 -- "Status Quo" in January. The army guarded polls. The vote.

February -- Back to work. Curfew lifted. Schools reopen. High....language....grammar.

March -- The NEWELL STAR is born. Segregation begins anew.

March to May -- Return to normalcy.

## BAKING CLASS SCHEDULE SET Wear Badges On Outside

Schedule for the center baking and cooking classes under the supervision of Harry K. Nakahiro was announced by Raymond B. Hayward, chief of Mess Operations.

The schedule which has been posted on each mess hall bulletin board follows: Tuesdays, Wards VI and VIII at Mess 58; Wednesday, Wards I and V at Mess 43; Thursdays, Wards II and III at Mess 30; Fridays, Wards IV and VII at Mess 70.

Classes commenced last Tuesday and start at 7 p.m.



## PLANS UNDERWAY FOR IMPROVED DENTAL SERVICE

Plans are under way at the base hospital to alleviate conditions caused by the lack of adequate dental service, according to word received from Jack C. Sleath, chief Medical Officer. A specific announcement regarding this program is expected in the very near future.

It was stated that "the hospital has fully realized the difficulty relative to the obtaining of dental service by colonists," but that this difficulty was due specifically to the fact that there were not enough dentists to take care of the large population and the impossibility of employing appointed dentists due to wartime conditions.

## ELDERLY MAN HANGS SELF AT HOSPITAL

Sadaharu Seino, 57-year old bachelor of 4017-C, committed suicide early Friday morning in Ward X of the base hospital by hanging himself with a sling made from torn strips of his overalls. He was administered artificial respiration and a heart stimulant which failed to revive him and pronounced dead at 12:50 a.m.

## -NEW ARRIVALS

(cont'd from page 1)  
gants will be completed for this month with the expected arrival shortly of 93 from Gila and 13 from Topaz centers.

"All housing adjustments must be completed by June 15," stated Frank Kawai, evacuee Housing Department head. Starting from that date until July 15, all movements will be frozen in order to make out a new master directory for the center.

## JOB Openings

1208

REGISTRAR: male and female stenographers.

WANTED: nurses' aides.

WANTED: girls' athletic leader.

REGISTER: nursery school teacher between the ages of 20-35.

# SOCIAL Gadabits

BY SANDY

SPRING PASSES BY

...yet buttercups fail to bloom in this vast basin--once a huge lake bed.... Only clouds---reminders of the rigid winter--sometimes like mountains of fluffy cotton, sometimes in horizontal layers...reluctantly hover above.

THIS IS A LAND

...without the milder seasons.....but veterans and newcomers ..... like the fleecy vapors which flock .... other hopes and paint pictures of their dreams and aspirations in the bountiful clouds above.

VISUALIZING

...an active season of socials and sports. "CLUB CORSAIR" was organized by the softball teams, Skippers and Skipperettes. The cabinet headed by Fred Nakawatase, president, includes: Clara Harada, vice president; Alice Ouchi secretary; Cub Daijo-go, treasurer; Keith Kawachi and Nami Hamada, social chairman; Pauline Kimura and Ted Sakata, athletic managers; Mary Ouchi, publicity chairmen; and Mike Yokoo, public relations.

IN THEIR HOROSCOPE

...a bright future is in store.....for Emy Sakuma, Sachiko Miyahara and Rui Sumihiko....VOLUNTARY TERMINATEES....honored at an enjoyable party held by their co-workers at the Placement Office last Saturday evening.

PROPHETS OF LOVE

...their hearts exultant with visions of true, everlasting happiness...honey-mooners-- Mr. and Mrs. Geo. Matsumoto (nee Marie Matsune) were married at Rev. Sasaki's residence on May 10.

STATELY AS

...the lofty clouds above ....Marie Okamura, attired in the TRADITIONAL white wedding gown and finger-tip veil, received nuptial benediction with Hiroto Yamauchi at the Konkokyo church on May 14.....the couple have taken an apartment at 4515-D-1.

BUILDING THEIR AIRY

...castle of dreams at 73-12-E-2 are Toshio Nomura and Kimie Merieka...united in marriage on May 18.

## YBA Cabinet Takes Oath At Installation Service

The Central YBA cabinet officers were installed at an impressive candlelight ceremony last Sunday evening at Mess 1620, with Rev. Sasaki officiating the service.

Under the chairmanship of Masao Kurisu, the evening's program featured Paul G. Robertson, assistant project director, as the guest-speaker.

The following officers were installed: Yoshio Shiba, Chairman; Yoshiro Oto, Vice Chairman; Hisao Hoshino, Japanese Secretary; Michie Shintani, English Secretary; Yasuo Honda, Treasurer; Barry Tamura Religious Chairman; Yoshiro Kaku, Forensic Chairman; Nike Noguchi, Public Relation Chairman; Hideko Shinagawa and Alice Nishimura, Music Chairmen; Akira Hasegawa, Social Chairman; Nagao Tomita and Walter Matsuoka, Recreation Chairmen.

## WARD V & VIII 'THAILAND' AT BUSSAI TO HOLD YPF MEETING GALA PROGRAMS

Ward V YBA will hold its cabinet installation Saturday at Mess 44 from 7 p.m., with Rev. Naito officiating the ceremony. An "Engeikai" will follow this service.

On the same night, the Ward VIII YBA will hold a "Bussai Get-together" welcoming the new arrivals. A short service will be conducted by Rev. Nagatani preceding the program.

Miss Anne Miltmore Pendleton will be the speaker at the Young Peoples' Fellowship this Sunday at the high school, Room 7-F from 7:30 p.m.

Miss Pendleton was in the orient for thirty years and is quite familiar with the countries in the Far East. Her topic will be on "Thailand."

Yoshio Wada will be the chairman for the evening.

## CHURCH SERVICES

### Union Church

1. Sunday School for children of all ages at 9 a.m.  
Ward I & IV.....1508 Ward V & VI.....4508  
Ward II & III.....2908 Ward VII.....6808  
Ward II & III.....3001 Ward VIII.....7818
2. Worship in Japanese language at 9 a.m. ....3001  
Sermon: Rev. S. Hashimoto
3. Worship in English at 10:15 a.m. ....3001  
Chairman: Ida Nakanishi Sermon: Rev. McNaughton
4. Worship for nisei and issei at 10 a.m. at 7818  
Sermon: Rev. M. Omi.

### Buddhist Church

Buddhist Sunday Services are held at the respective ward churches with the reverends conducting the services in rotation.

#### SCHEDULES

YBA SERVICES.....	9 a.m.
SUNDAY SCHOOL.....	10 a.m.
ADULT SERVICES....	7:30 p.m.
Rev. Sasaki.....	1408 Rev. Naito.....4119
Rev. Hirabayashi.....	3908 Rev. Onoyama.....4908
Rev. Mohri.....	3208 Rev. Tamanaha.....7008
Rev. Iwao.....	1108 Rev. Nagatani.....7508

### Catholic Church

Sunday confessions and Mass .....	9 a.m.
Sunday School .....	2 p.m.
Friday evening .....	7:30 p.m.
All services will be held at.....	1908

### Seventh Day Adventist

Seventh Day Adventist Church Saturday.	
1. Sabbath School.....	9 a.m.
2. Worship at 10 a.m. 2408-B Sermon: Rev. Inoue	
Sunday School at 9 a.m. Ironing Room 49	
3. Service at 10 a.m. 2408-B Rev. Inoue	
4. Prayer meeting Wednesday night 7:30 at 2408-B	

## REQUEST PROCEDURE FOR USE OF GYMNASIUM CLARIFIED

All requests for the use of the gymnasium must be made through the high school office two weeks before the date of use, according to Martin P. Gunderson, high school principal. However, these requests must first go through recognized organizations such as the Community Activities Section and the Administration.

Use of the building will not be granted during the day, while classes are in session and school activi-

ties will have first priority except where the building has already been assigned.

## WAR DEPT. ASKS FOR BACK ISSUES

The War Department is anxious to secure four copies of the Tulean Dispatch Magazine No. 10 and one copy of No. 9 in order to complete the files which are to be bound for a permanent record. If anyone has copies of these magazines which they would be willing to give to the War Department for this purpose, please notify the Reports Office in the Administration Building or leave at the NEWELL STAR, 916-A.

## MESSAGES FROM JAPAN ARRIVE

Anyone knowing the present whereabouts of the following persons notify the Red Cross Unit at 3001, as messages from Japan have been received for them.

Gisaburo Abe, Tacoma, Wash.; Nobuta Akahoshi, Oakland, Calif.; F. Baba, Bellevue, Wash.; Arata Baba, Sacramento, Calif.; Mitsuo Hosaka, San Francisco, Calif.; Kunio Eguchi, Hood River, Ore.; George Minoru Egusa, Cordelia, Calif.; Tom K. Kosai, Auburn, Calif.; Kaneo Fujie, Sacramento, Calif.; Chizue Fujii, Watsonville, Calif.; Asa Fujimoto, Medford, Ore.; Renichi Fujimoto, Hood River, Ore.; Tsunesuke Fujimoto, Oakland, Calif.;

## - COMMITTEE

(cont'd from page 1) tation in accordance with the outlined plan; and stated, "It is obvious that unless the residents are virtually unanimous in their participation in the selection of the Representative Committee, then the committee cannot be truly representative."

In conclusion he expressed the belief that the formation of the representative body should be postponed until a more favorable date "in fairness to the entire community."

## NEW STUDENTS INVITED TO GRADUATION

Students who recently arrived from other centers will be invited to take part in the graduation exercises with the mid-term graduates of the Tri-State High School on June 16 and receive diplomas from their former schools.

Students who already have their diplomas, but were unable to attend the exercise at other centers should leave their diplomas with the principal before June 16.

Graduates should register for caps and gowns with the principal at which time a deposit of \$2 will be asked.

## CA SPONSORS STAMP CLUB

The CA Boys' and Girls' Activity Department is sponsoring a stamp club for persons of all ages.

Beginners as well as advanced philatelists are urged to file applications for membership at 901-C.

## Vital Statistics

BIRTH: girl to Yukinobu and Midori Tanaka, May 15. BIRTH: boy to Tatsumi and Misao Iwasaki, May 16.

BIRTH: girl to Ken and Florence Hanagata, May 17.

BIRTH: girl to Daizo and Hatsuko Inouye, May 17.

BIRTH: boy to Hiroshi and Michiko Kanishi, May 18.

BIRTH: girl to Keiichiro and Miyeko Hayashi, May 19.

BIRTH: girl to Seiho and Phyllis Fujii, May 20.

BIRTH: boy to Umekichi and Ayako Matsumura, May 20.

BIRTH: girl to Harvey and Tomiko Hoshiko, May 21.

BIRTH: boy to Yutaka and Tayeko Hiroshige, May 21.

BIRTH: girl to Masato and Haruko Nakamura, May 21.

DEATH: Kamikichi Maruyama, 78 years old, 4814-C on May 15.

DEATH: Kiyoshi Shimizu, 59 years old, 8013-C, on May 19.

DEATH: Sadaharu Seino, 57 years old, 4017-C, on May 19.

DEATH: Hidematsu Ijiri, 66 years old, 3401-D, on May 20.

DEATH: Tatsuji Tomimatsu, 63 years old, 2514-C, on May 21.

## TABLE TENNIS TOURNEY OPENS

The first of the series of table tennis tournaments was started yesterday by the Tri-State Slammers, (ping pong club) according to Norman Esser, advisor.

At a recent meeting, Roy Furumoto was chosen as president and Emi Kanemoto, Alice Fujii, and Nancy Fujii as his assistants.

## CLAIM LOST ID BADGES POLICE

Army identification badges held at the Colonial Police lost and found department will be turned over to the Processing Building unless claimed before Sunday.

Badges for the following are on hand: Kiyoshi Waki, 4387-A, Yukotaro Takikawa, 4611-A, Kazuo Okada, 2363-A, Masao Okabayashi, 937-A, Sekichi Wada, 183-A, Hiroyuki Kawahata, 2249-A, Yoneo Maki, 2791-B, Sugio Nishiguchi, 15552-E.

## CLASSIFIED AD

WANTED: Steelhead fly reel and steel casting or telescopic rod. Contact A. Markley, reports officer, Phone 29 or 25.

LOST: black Parker 51 fountain pen. Initial W. J.L. Return to NEWELL STAR office, 916-A.

WANTED: electric heater. Contact James Keyes at Internal Security office.

LOST: a pocket knife at Block 23 Bazaar with initial C.C.C. inscribed. Reward, \$2. Sentimental value. Return to Poster Department, 914-C.

## HARDBALL THIS SATURDAY

TAIHEIYO LEAGUE

May 27, 1944

ASAHI'S	vs.	MANZANAR
Field #1	Time:	2 p.m.
NIPPONS	vs.	JEROME
Field #2	Time:	2 p.m.
OKOLE	vs.	OAK PARK
Field #3	Time:	2 p.m.

## SAKURAS HALT MIKASAS, 8-7, IN UPSET WIN; TAISEIYO LOOP THROWN INTO FOUR-WAY TIE



The Sakuras threw the Taiseiyo League into a four-way tie Saturday afternoon by trimming a heavily favored Mikasa nine, 8 to 7.

The Mikasas got on the books first when Jimmy Enkoji scored in the first frame, but the Sakuras took the lead in the second and never to relinquish it.

Mikasas crept up slowly, making the count at the end of the eighth inning, 8 to 6, in favor of the Sakuras.

In the top half of the ninth, with two men down, Sumito Horio singled to right, stole second and third, and scored on Ralph Horio's bingle to center. An error put Teruo Yoshimoto at first and it looked as though the Mikasas were going to come from behind to win again, but Oscar Itani grounded out to first to end the rally.

Tom Kiriu went the route for his second victory, while John Horio was tagged for the loss.

Sakuras' Kay Watanabe made three hits to lead all batsmen.

SUMMARY:	R H E			
Sakuras	03032000X	8	11	4
Nikasas	101002021	7	12	2

## GUADALUPE-8, SEINEN-0

'Step' Tomooka and Masao Okamoto hurled five-hit ball for Guadalupe to blank the Seinen Dan, 8 to 0.

George Inouye and Yukio Murakami of the losers allowed seven hits and six walks.

Winners' Kei Nishino and losers' Michi Mizuno and Yukio Murakami garnered two hits each for hitting laurels.

SUMMARY:	R H E			
Guadalupe	100200203	8	7	3
Seinen	000000000	0	5	6

## PONSON-11, SHOWA-3

Poston scored its second win at the expense of the lowly Showa, 11 to 3, in another tilt.

Hirosi Sasano, who twirled for winners, gave up six hits in nine frames, while Tommy Honda and Hisa Kataoka of the losers were touched for nine safeties in eight innings.

Hitting honors went to George Nishikawa, Ted Miyamoto and Akira Sasano of the winners with two bingles apiece.

SUMMARY:	R H E			
Poston	30311201X	11	9	0
Showa	002100000	3	6	6

## NIPPONS RUN AMUCK IN LOPSIDED 21-3 VICTORY



The unpredictable weather turned nasty last Sunday, forcing postponement of two of the three games scheduled in the Taiheiyo loop. At field #1, in the sole game played, the league leading Tule Lake Nippsons ran rough-shod over the hapless Oak Park nine to the tune of 21 to 3.

The winners tallied in every inning save the second.

### TSUDA WIFFS 14

The winning hurler Motoo Tsuda had a big day on the mound, collecting 14 hand-cuffs at the plate and allowing but two bingles in the third. In that frame the Parkmen brought in two runs when Harry Gekko and Ted Taniguchi reached home on a Nippon error.

At the end of the third, Oak Park was ahead by a slight margin of 3 to 2, but not for long for the Nippsons commenced piling up points practically at will. In the seventh the Nippon stick artists went on a wild scoring spree, chalking up five digits.

The big gun for the win-

ners was Keizo Komura with his three hits out of four tries, and in close pursuit were Yosh Negi, Junius Sakuma and Takashi Tsujita, all with two for three. Atsushi Kagiyama of the Oak Park nine earned one for two tries to lead his team.

SUMMARY:	R H E			
Nippsons	101332542	21	18	3
Oak Park	021000000	3	2	4

## HARDBALL THIS SUNDAY

TAISEIYO LEAGUE

May 28, 1944

SAKURAS	vs.	PONSON
Field #1	Time:	9:30 a.m.
SHOWA	vs.	GUADALUPE
Field #2	Time:	9:30 a.m.
SEINEN DAN	vs.	MIKASAS
Field #3	Time:	9:30 a.m.

## HAYASHIDA, SAKUMA PACE ALL SWATTERS WITH BLISTERING .625

Bob Hayashida, Okole House outfielder, and Nippsons' twirler Junius Sakuma are head men of the Tule Lake hardball league batters this week with marks of .625, according to the CA Athletic Department.

The 10 leading hitters of each circuit are as follows: Team batting averages are also listed.

### TAIHEIYO LEAGUE

Team	G	AB	H	Pct.
Nippsons	3	123	41	.333
Manzanar	2	71	16	.225
Asahis	2	73	15	.206
Jerome	2	69	14	.203
Okole House	2	70	14	.200
Oak Park	3	110	20	.110

### TAISEIYO LEAGUE

Team	G	AB	H	Pct.
Mikasas	3	102	27	.275
Sakuras	3	97	24	.247
Guadalupe	3	96	23	.239
Poston	3	87	20	.229
Seinen Dan	3	93	19	.204
Showa	3	98	17	.173

Individual Batting Averages (2 or more games) AB H Pct.  
Bob Hayashida, OH 8 5 .625  
Junius Sakuma, N 8 5 .625

(cont'd on page 6)

Individual Batting Averages (3 games) AB H Pct.  
Fred Okusako, M 7 4 .571  
Masaji Tanaka, S 8 4 .500

(cont'd on page 6)

## Top Sluggers In Ward Softball Loops Given

Softball competition in the center ward leagues nears completion with only a few games left to be played in the different wards. The remaining games should see much exciting play as the teams enter the home stretch.

The five top batters as compiled by the ward leaders are as follows: Because of the lack of scoresheets, the ward I statistics cannot be released.

### WARD II

(Four games or over)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
T. Sakamoto	38	22	12	.545
T. Ota	38	11	6	.545
H. Yamamoto	28	11	6	.545
T. Kakuda	28	11	6	.545
T. Iida	27	17	8	.470

### WARD III

(Four games)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
T. Horiye	35	14	8	.571
T. Namabata	36	12	6	.500
D. Obata	34	16	8	.500
F. Ikeda	24	11	5	.461
G. Tani	24	13	6	.461

### WARD IV

(Five games)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
A. Kagiyama	9	15	9	.600
N. Sasano	8	12	7	.583
J. Takuma	11	16	9	.562
B. Ishizaki	19	15	8	.555
M. Tatsukawa	19	13	7	.538

### WARD V

(Five games or over)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
S. Shimozaki	45	16	8	.500
J. Fujimoto	45	14	6	.428

### — FAISEIYO

(cont'd from page 5)

George Nakao, M	9	4	.444
Isamu Tomooka, G	9	4	.444
Yoshio Murakami, SD	9	4	.444
George Nishikawa, P	9	4	.444
Kay Tanabe, S	12	5	.416
Mich Mizuno, SD	10	4	.400
Tom Kiri, S	10	4	.400
Hiroshi Morimoto, S	13	5	.385

Legend: M-Mikasas; S-Sakuras; G-Guadalupe; SD-Seinen Dan; P-Poston.

## CA BADMINTON TOURNAMENT

A badminton tournament under the sponsorship of the Community Activities Section will be held next month, June 6, 7 and 8.

Only members of the Badminton Club are eligible to participate.

J. Tanimoto	42	18	7	.388
Y. Matsumoto	48	16	6	.375
D. Nagaoka	46	19	7	.368

### WARD VI

(Four games or over)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
E. Nishizaki	51			.555
M. Yoshida	56			.466
C. Nakamura	59			.466
J. Tsuboi	51			.461
G. Fujii	52			.461
F. Minami	52			.461

### WARD VII

(Five games or over)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
M. Morita	73	16	10	.625
T. Sakamoto	68	15	9	.600
M. Yoshioka	68	13	7	.538
C. Shiroma	73	15	7	.466
H. Ogo	74	13	6	.461
Y. Futatsuki	71	11	5	.461

### WARD VIII

(Three games)

Player	Blk.	AB	H	Pct.
M. Matsumoto	81	7	5	.714
Y. Imamoto	76	8	4	.500
S. Sasaki	75	10	5	.500
F. Kuwano	75	6	3	.500
T. Kaneko	82	9	4	.444

### PEE WEEK

## APACHES DROP FROM LEAGUE

The Apache softball ten has withdrawn from the Pee Wee Toho League; therefore, teams scheduled to meet the Apaches will automatically draw a bye.

The Pee Wee loop standings are as follows:

### SEINO LEAGUE

	W	L	Pct.
Lil' Nippoms	3	0	1.000
P. Babes	2	0	1.000
G. Elfin's	2	1	.666
A. Babes	1	2	.333
Midgets	0	1	.000
Royal Aces	0	1	.000
Three Stars	0	3	.000

### TOHO LEAGUE

	W	L	Pct.
Pirates' Jr's.	2	0	1.000
Red Birds	2	0	1.000
Wonder Babes	2	1	.666
Gremlins	1	1	.500
Lucky 10	0	2	.000
Skippers	0	1	.000

## Girls Hand In Those Scores

The winning girls' softball team is requested to turn in their score sheet to the CA Athletic Department as soon as possible, stated Lillian Manji, girls' athletic director.

## SUMO TOURNEY THIS SUNDAY

A center-wide sumo tournament will be sponsored by the Tule Lake Sumo Kyo Kai this Sunday afternoon at 1 o'clock at the sumo arena (Chuo Dohyo), situated between Blocks 18 and 19. All interested sumoists may participate in the tourney. Those participating will be registered by the sumo officials.

## SUMMER CASABA LEAGUES TO START JUNE 13

Organization of boys' and girls' summer casaba league, which are tentatively scheduled to open on June 13, was announced by the CA Athletic Department.

All cage squads wishing to enter the loop must register with the Athletic Department, 901-D by Friday, June 2.

Hank Kuwada will be in charge of the boys' circuit and Lillian Manji will supervise the girls' league.

## FIRST JUDO PRACTICE SET

The initial judo practice will officially start this Monday as scheduled, according to the Judo Bu. For the initial week there will be light workouts and exercises while regular sessions will get under way the following week.

The Judo Bu wishes to express their appreciation to the residents for their kind assistance and monetary donations in establishing the present dojos.

### — TAIHEIYO

(cont'd from page 5)

Jim Tamura, M	5	3	.600
M. Santohigashi, M	5	3	.600
Keizo Komura, N	13	7	.538
George Tamura, M	8	4	.500
Glenn Yamasaki, N	14	6	.428
A. Kagiyama, OP	12	5	.416
Yoshio Negi, N	12	5	.416
John Kimoto, N	16	6	.375
Hunter Doi, J	8	3	.375
Ryo Kashiwagi, OH	8	3	.375
Yoshio Uyeoka, A	8	3	.375

Legend: OH-Okole House; N-Nippoms; M-Manzanar; OP-Oak Park; J-Jerome; A-Asahis.

# 鶴嶺湖七周年を迎へ

来る五月廿八日はビヤロックやボートランド集合所から罪犯四百五十名の先発隊が此處砂塵に迎へられて最初の足跡を印した。逃出の明け暮れ、懐旧の情を覺え、久遠の夢と消えた二ヶ年の配所生活の想ひ出を綴てみると竟義ある事である。明けゆく朝の朝、渦巻く黄塵の日、キスル、えク山の黄昏に、当所の喜怒哀樂の生活は左の如きテンポ的足跡を残して……。

○ 变則的生活にも人世の宿命から脱却する事九月、勞働祭に女王力現れ、骸骨部落綽名生る。

来る五月廿八日はビヤロックやボートランド集合所から罪犯四百五十名の先発隊が此處砂塵に迎へられて最初の足跡を印した。逃出の明け暮れ、懐旧の情を覺え、久遠の夢と消えた二ヶ年の配所生活の想ひ出を綴てみると竟義ある事である。明けゆく朝の朝、渦巻く黄塵の日、キスル、えク山の黄昏に、当所の喜怒哀樂の生活は左の如きテンポ的足跡を残して……。

を得ず、生命の火の子満は情容赦もなく寄せては返し、二ヶ年の間に五七八名の人が生まれた。五十七名の人が雄団に五七八名の人が生まれた。五十七名の人が雄団に

鶴嶺湖新報

A small, simple illustration of a lighthouse or tall tower. It features a dark, stepped base with diagonal bracing, a light-colored middle section with vertical panels, and a dark top section with a small circular opening.

## 区民会議失敗に帰し

## 代表委員會の設立一時中止

管理部では内務省より当所内に於ける代表機関設立の許可を得所長ベヌト氏は先般代表委員会組織方法に關する覺書を發表、所民に

其組織方を懇請したが  
去十八日夜の各区区  
會議の結果今回左の覺  
書を發表、代表委員会  
の設立を一時中止した。  
所民に告ぐ  
去る五月一日付の管  
理局覺書は、所民及び

管理部向の諸問題を  
所民の代表となりて管理  
部と折衝すべき代表  
委員会設立順序の段階  
を略説したるものである。

致したものに非ざれば、所民の眞の代表者たり得ない事は明白である。

多數の区が候補者の推薦をなすべき区民会ある。

当隔離所の轉住局に

去る水曜日のベスト所長の発表に依れば、愈々所内の隔離区域の管理權は、W.R.H.に移

し  
喪心より感謝の意  
を表するものである。  
然し榮は所長として  
全住民に対する公正の  
見地に基き(三面に統べ)  
全管轄権  
復回さる  
管され、全センターの營  
理はW.R.D.が毎月争に  
なつたと。  
「スダッケード」に依つて

行されたが、当高校では最近各センターよりの入所者中、今回の一陽が前に課程を終了する前に卒業式に出席出来なかつた者の便宜を計り、之等卒業生を当校の卒業式に列席を許可し、之のセンターの高校より迎送されたる卒業証書の授與に當ると。

人事課長代理至一九三九年  
シ氏の発表に依ると、  
今回 W.R.A. 全從業員  
種を異なる通行券を  
を配布したが、此の新  
ベッヂは從業員が拂外  
に於いて就勤する場合  
常に携帶すべきものと  
之は軍則に基き、絶対  
に上衣の見え易い所  
着用しなければならぬ  
尚此の新規定は管理二  
域農園夜間就勤者に  
適用される。

唯代表の選出に当り秩序正しく且つ組織的なるものたらしめる爲に圖つたものである。然し来る五月廿二日を期して挙行せらるべ各區代表選出に対し、其の候補者の推薦をするべき五月十八日夜の区民會議は大多數の区民に開かれた。

議を開催しなかつた事  
は、委員会組織計画の  
目的を挫折せしめた。  
此の事実は所民が今  
回の選挙を進行させ  
るため、代  
表委員会設立に対し一  
般庶民の関心が不充  
てあつた事を表示して  
居る。

區劃されたる該地域は軍当局に依つて設置され且つ今日迄管理されて来たものである。

たものである。  
W.R.A.に依る該区域の管理は当所の全管轄権が管理局の手中に於て託されたりるもので食糧運用部・病院其の他の必要機関の運営が包含されてゐると。

# 鶴嶺湖創立

七  
年を迎へ

(木) 五十二年五月四日

四月三十日

来る五月廿八日はビヤロップボートランド集合所から罪犯四百五十名の先発隊が此處鶴嶺湖の不毛の荒野に砂塵に迎へられて、最初の足跡を印した鬼出深海である。

冷酷な鉄柵收容生活

懐旧の情を覺えらる事である。

久遠の夢と消えた二ヶ

年の配所生活の想ひ出

を綴てみるも又竟義ある事である。

渴巻く黄塵の日 キス

ル、乞う山の黄昏に、当

所の喜怒哀樂の生活は

左の如きテンポ的足

跡を残して・・・・・

○変則的生活にも人世の宿命から脱却する事

現れ骸骨部落綽名生る。

九月 勞働祭に女王力

静子女王に当選

童数三千八百名。

十月 學生が農作物收

を得ず、生命の汐の干

満は精神性もなく寄せ

ては返し、二ヶ年の間

に五七八名の人が生れ

一七五名の人人が旌團

空しく幽明境を裏け出

た。そして全所の人民

も隔離や外部転住等の

爲統計表ライノを下

させた。隔離前の昨年

六月 降雪

七月 隔離工作九月に

新講堂で卒業式舉行

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住民に歓迎さる事である。

九月 隔離工作実施、

新隔離民八所、

十一月 血疫夜突發事

件勃發、禁足令布かる、

スダケード開設さる。

十二月 禁制品沒收の

爲軍部家宅捜索を行ふ。

一九四四年一月現状

●テヌト舉行、玉木

童數三千八百名。

十一月 駕籠に出动

強制徵兵登録執行騒

擾及醜聞、養雞園で

最初の解化に成功、

四月 松の木試植

方木植樹の計画樹立

六月 隔離工作九月に

実施の旨發表さる。

三九七名の卒業證

書授與さる。

八月 ベスト氏新所長

に着任住

(水)日五卅月五年四四九一

鶴嶺湖新報

## 区民会議失敗に帰し

## 代表委員會の設立一時中止

管理部では内務省より当所内に於ける代表機関設立の許可を得所長ベスト氏は先般代表委員会組織方法に関する勅書を發表、所民に

其組織方を懇願したが  
法十八日夜の各区区  
會議の結果今回左の覺  
書を發表、代表委員会  
の設立を一時中止した。  
「所民に告ぐ」  
去る五月二日付の管  
理局覺書は、所民及び

該代表委員会組織計画は内務省擇住局の認可を経て許可されたものである。

去る五月一日の覚書中に記載されたる管理部指示の設立方法に何等命令的のものに非ず

管理部局の諸問題を  
所民の代表となりて管  
理部と折衝すべき代表  
委員会設立順序の段階  
を略説したるものであ  
る。

唯代表の選出に当り秩序正しく且つ組織的なものたらしめる爲に圖つたものである。然し来る五月廿二日を期して挙行せらるべく各區代表選出に対し、其の候補者の推薦をなすべき五月十八日夜の区民会議は大多数の区が、失敗に帰した事が公式に報告せられた。

唯代表の選出に当り秩序正しく且つ組織的なものたらしめる爲に圖つたものである。

議を開催しなかつた事は、委員会組織計画の目的を挫折せしめた。此の事実は所民が今回之選挙を進行させる不斷の努力に缺け、代表委員会設立に対する庶民の関心が不充份であつた事を表示して居る。

區劃されたる該地域は軍事局に依つて設置され且つ今日迄管理されて来たものである。

先週本紙上に發表された如く、拘束者の取扱は、管理部委員が軍部と折衝の上で行はれ

たものである。  
W.R.A.に依る該区域  
の管理は当所の全管轄  
権が管理局の手中に移  
管されたるもので食堂  
運用部・病院其の他の必  
要機関の運営が包含さ  
れてゐる。

当高校本年度第一期卒業式は来る六月十六日、高級講堂に於へて舉行されるが、当高校では最近各ゼンターよりの入所者中、今向う隔年前に課程を終了する卒業式に出席出来なかつた者の便宜を計り、之等卒業生を当校の卒業式に列席を許可し、之のセンターの高校より迎送されたる卒業証書の授與に當ると。

人爭課長代理至一が  
ン氏の発表に依ると、  
今回W.R.A.全従業員に  
種々異なる通行バツチ  
を配布したが、此の新  
バツチは從業員が柵外  
に於いて就勤する場合  
常に携帶すべきもので  
之は軍則に基き、絶対  
に上衣の見え易い所に  
着用しなければならぬ。  
尚此の新規定は管理区  
域、農園、夜間就勤者たる  
適用されると。

# 五十七才の老人

## 再度厭世自殺を企病院にて縊死

星野貞春(五十七歳)は去十九日所内病院に於て縊死を圖り從業員に發見され直に入人工呼吸及心臓鼓撫法が施されたが効なく同午前十二時五十分死去した。

氏は前十八日午後三時頃組合売店にてリーグル(消毒薬)を購入自宅にて嚥下自殺を企て後刻病院に担ぎ込まれ急手当を受けたものである。

死後警察署員が家宅捜索を行つた結果二通の遺書が発見され一通はメリスビルの友人宛に生前の恩顧を感謝し、他は自殺意志を表示したものである。

講堂借用手続

校長の高校講堂使用手続に關する発表に依れば  
講堂借用希望者は使用日の二週間に前に社会活動部に使用許可願を提出し同時に高校事務所に其使用許可を申請せねばならぬと、尚講堂の畫面使用は學期中は禁止して居るが但し許可済みのものは其限りに非ずと。

### ベーチンググラス開講

司厨長ヘイワード氏の発表に依れば、去火曜日午後七時から

床下に通風路を開く

日本より吾所民窓の書信が赤十字支社に来て居る故英文欄記載の姓名表を参照出頭受取られたいと、尚姓名表に記載され

### 柔道有段者会報

當所のハラクの如き建築様式では床下よりは兩端に通風孔を設置すべきであるが之れに加ふるに少く共兩側にも二個を設置する様にされ度いと、

床板の腐朽防止に於申込まれ度いと、因に当日は子供選手の試合もあり盛會を予想されて居る。

正則青の歓迎会

に於て中広氏指導下にベーキンググラスが開講されて居るが、同ク拉斯には各食堂より一

原因となろうからである。當所のハラクの如き建築様式では床下を密閉して置く事は床板を腐朽せしめる原因となろうからである。

豫て延期中の聯合相撲大會は来る五月廿八日(日)午後一時より

### 聯合相撲大會

豫て延期中の聯合相撲大會は来る五月廿八日(日)午後一時より

### 同窓會

の温氣を保つ爲に、バランスクの周圍に土を盛り上げて縁の下を密閉して居るか空氣の流通を良くする爲に之等の土を除去す様注意を喚起した。

温暖の季候が近づいた昨今もはやえれを密閉して置くに要も無く

の温氣に燃える多數の新入者を擁し、所期の目的貫徹に精進中であるが、愈々次週月曜日より本格的稽古を開始する事になつた。

運動週として来々週よりスケジタル通り稽古を行ふ由。

因に次週を身体柔軟性に注目して、来々週よりスケジタル通り稽古を行ふ由。

六月十日(日)場所を四二区食堂に変更すると、尚会費未納の会员は至急納入された。

### 柔道有段者會

場所に際し、父兄及び一般同好者より寄せられた好意に対し深甚の謝意を表明、精進の

### 正則青の歓迎会

は都合に依り期日を

### 時日場所変更

谷(三二〇)迄薄謝進呈

### 正則青の歓迎会

去る五月拾二日七九

### 買ひ度し

ダブルベッド

### 紛失

五六一七十五佐藤

### 賃ひ度し

去る五月拾二日七九

### 賃ひ度し

巴娛樂室にて、マキノコ

### ト丢失

拾得者は熊

宗教團力報

◎鶴嶺湖佛教會では去  
る十三日、十一日佛教會  
に於て、相談役會々議を  
開催し、役員の改選を  
行ひ左の新役員が選出  
された。

教育講演會	
五月廿七日(土)午後七時	於オサ五区食堂
挨拶 中村源一郎	時局解説 二村講師
豫言と戦争 松尾講師	萬教帰一 荒高講師
警世漫談 瓢口講師	五月廿一日(水)午後七時
於オサニ区食堂	正しき信仰 中村兼一
挨拶	中村源一郎
野球戰グリ	野球戰グリ



宗教類

戦争のお話 松尾講師  
児童教育法 瀧口講師

生長之家

於七拾老區食堂	五月廿八日(日)午後七時
光明思想修道之道	白鳩會
每水曜日	午後二時
於一四〇八	鶴嶺湖日蓮教會
曰禮學校	午前九時半
禮儀作法	午前十時
一般説教	午後二時
法華經講詁	午後三時
法二講	小田開教使
才二回	午後三時
才一世禮拜	午前九時
說教	橋本牧師
才一世禮拜	午前十時
說教	アーノ師
才一世夕拜	午後七時半
火曜日讚美歌	午後二時
木曜日祈禱會	午後七時半
曰曜學校	一六八〇八A午前九時

永三合同基叔會